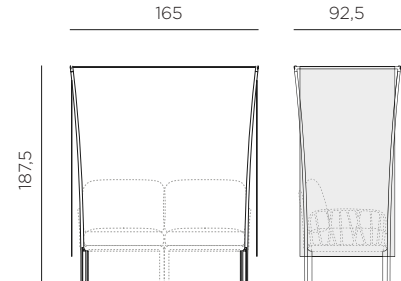







# KOMODO OMBRA 2

design Raffaello Galiotto



Ref. 407



-  4,8 peso prodotto in kg  
weight of product in kg
-  1 imballo cartonato - pz e volume in m<sup>3</sup>  
0,33 m<sup>3</sup> carton packing - pcs and volume in cbm
-  120 pz pz su pallet  
pcs on pallet
-  prodotto da montare  
assembly required
-  prodotto testato a norma da Catas  
product tested by Catas

**IT** Accessorio parasole adatto per 2 elementi Komodo.

**STRUTTURA:** polipropilene fiberglass trattato anti-UV e colorato in massa. Smontabile. Finitura opaca. Resina riciclabile.

**TELO:** 100% fibra acrilica tinto in massa, solidità alla luce 7-8/8, lavabile a 30°, trattamento idrorepellente, antimacchia, antimuffa. Dotato di laccetti. Il tessuto Velo deve essere impiegato solo come telo-parasole. La maglia larga permette l'aerazione e allo stesso tempo crea una zona d'ombra sottostante ma non trattiene l'acqua.

**EN** Sunshade accessory suitable for 2 Komodo elements.

**FRAME:** uniformly colored fiberglass polypropylene resins with UV additives. Demountable. Matt finish. Recyclable resin.

**SHADE CANVAS:** 100% acrylic fiber mass dyed, 7-8/8 light fastness, washable at 30°, water repellent treatment, dirt repellent and anti-mould treatment. With laces. Velo fabric should only be used for sunshades. Its wide mesh allows ventilation while creating a shaded area below, but it does not retain water.

**FR** Accessoire pare-soleil adapté pour 2 éléments Komodo.

**STRUCTURE:** polypropylène fiberglass traité anti-UV et coloré dans la masse. Démontable. Effet mat. Résine recyclable.

**TOILE PARE-SOLEIL:** 100% fibre acrylique teinte en masse, résistance à la lumière 7-8/8, lavable à 30°, traitement imperméable, anti-taches et anti-moisissure. Avec lacets. Le tissu Velo ne doit être utilisé que comme toile de parasol. Les mailles larges permettant de s'aérer tout en créant, en même temps, une zone d'ombre en dessous. Velo n'est pas imperméable.

**DE** Sonnenschutzzubehör geeignet für 2 Komodo-Elemente.

**GESTELL:** UV-beständigem fiberglass-Polypropylen, voll durchgefärbt. Demontierbar. Matt-Effekt. Recyclebarer Kunststoff.

**SONNENSCHUTZTUCH:** 100% fasergefärbtes Polyacryl, Lichtechtheit 7-8/8, waschbar bei 30°, wasserabweisend ausgerüstet, gegen Flecken und Schimmel ausgerüstet. Mit Schnürsenkeln. Das Gewebe Velo darf nur als Sonnenschutz Tuch verwendet werden. Die großen Maschen gestatten die Belüftung und gleichzeitig bildet sich darunter ein Schattenbereich, doch es hält Wasser nicht zurück.

**ES** Accessorio parasol apto para 2 elementos Komodo.

**STRUTTURA:** ESTRUCTURA: polipropileno fiberglass tratado anti-UV y teñido en masa. Desmontable. Efecto mate. Resina reciclable.

**TOLDO:** 100% fibra acrílica tintada en masa, solidez a la luz 7-8/8, lavable a 30°, tratamiento hidropelente, protección antimanchas, antimoho. Con cordones. La tela Velo debe utilizarse únicamente como parasol, la malla ancha permite la ventilación y crea por debajo una zona de sombra, pero no protege del agua.

**PT** Acessório quebra-sol adequado para 2 elementos Komodo.

**ESTRUTURA:** polipropileno fiberglass com tratamento anti-UV colorido na totalidade. Desmontável. Acabamento fosco. Resina reciclável.

**PANO GUARDA-SOL:** 100% fibra acrílica tingida em massa, resistência à luz 7-8/8, lavável a 30°, tratamento hidropelente, antimancha e antimoho. Com atacadores. O tecido Velo deve ser utilizado apenas como pano guarda-sol, a malha larga permite o arejamento e ao mesmo tempo cria uma zona de sombra subjacente, mas não retém a água.



BIANCO  
velo white

40407.00.203



ANTRACITE  
velo white

40407.02.203



TORTORA  
velo white

40407.10.203



AGAVE  
velo white

40407.16.203

**NARDI s.p.a.**

36072 Chiampo (Vi) Italia - Via delle Stangà, 14 - Tel. +39 0444 422 100  
www.nardioutdoor.com - info@nardioutdoor.com

made in italy

# KOMODO OMBRA

design Raffaello Galiotto

**IT KOMODO OMBRA 2:** accessorio parasole adatto per 2 elementi Komodo. **KOMODO OMBRA 3:** accessorio parasole adatto per 3 elementi Komodo.

Prodotto da montare. Prodotto in Italia. **STRUTTURA:** polipropilene fiberglass trattato anti-UV e colorato in massa. Smontabile. Finitura opaca. Istruzioni d'uso: fissare alla seduta Komodo con un sistema ad incastro. Posizionare in modo stabile su un suolo piano. Pulire con detergenti non aggressivi e sciacquare con acqua. Avvertenza: rischi di pizzicamento in fase di installazione. Tipo di utilizzo: collettività. Resina riciclabile. Prodotto a norma UNI EN 581/1. **TELO:** 100% fibra acrilica tinto in massa, solidità alla luce 7-8/8, lavabile a 30°, trattamento idrorepellente, antimacchia, antimuffa. Dotato di laccetti. Il tessuto Velo deve essere impiegato solo come telo-parasole. La maglia larga permette l'aerazione e allo stesso tempo crea una zona d'ombra sottostante ma non trattiene l'acqua.

**EN KOMODO OMBRA 2:** sunshade accessory suitable for 2 Komodo elements. **KOMODO OMBRA 3:** sunshade accessory suitable for 3 Komodo elements.

Assembly required. Made in Italy. **FRAME:** uniformly colored fiberglass polypropylene resins with UV additives. Demountable. Matt finish. Instructions for use: fix to the Komodo seat with an interlocking system. Place on a flat, level area. Wash with mild soap and rinse with water. Note: there is a risk of being pinched during assembly. Types of uses: group gatherings. Recyclable resin. Product conforms to UNI EN 581/1.

**SHADE CANVAS:** 100% acrylic fiber mass dyed, 7-8/8 light fastness, washable at 30°, water repellent treatment, dirt repellent and anti-mould treatment. With laces. Velo fabric should only be used for sunshades. Its wide mesh allows ventilation while creating a shaded area below, but it does not retain water.

**FR KOMODO OMBRA 2:** accessoire pare-soleil adapté pour 2 éléments Komodo. **KOMODO OMBRA 3:** accessoire pare-soleil adapté pour 3 éléments Komodo.

A monter soi-même. Fabriqué en Italie. **STRUCTURE:** polypropylène fiberglass traité anti-UV et coloré dans la masse. Démontable. Effet mat. Instructions d'utilisation: fixer à l'assise Komodo grâce au système encastrable. Positionner de manière stable sur un sol plan. Nettoyer le produit avec détergent non agressif et rincer avec de l'eau. Avertissement: risques de pincement en cours d'installation. Type d'utilisation: collectivité. Résine recyclable. Produit conforme à la norme UNI EN 581/1.

**TOILE PARE-SOLEIL:** 100% fibre acrylique teintée en masse, résistance à la lumière 7-8/8, lavable à 30°, traitement imperméable, anti-taches et anti-moissure. Avec lacets. Le tissu Velo ne doit être utilisé que comme toile de parasol. Les mailles larges permettant de s'aérer tout en créant, en même temps, une zone d'ombre en dessous. Velo n'est pas imperméable.

**DE KOMODO OMBRA 2:** Sonnenschutzzubehör geeignet für 2 Komodo-Elemente. **KOMODO OMBRA 3:** Sonnenschutzzubehör geeignet für 3 Komodo-Elemente.

Zusammensetzbarer Artikel. Hergestellt in Italien. **GESTELL:** UV-beständigem fiberglass-Polypropylen, voll durchgefärbt. Demontierbar. Matt-Effekt. Gebrauchseinleitung: mit einem Stecksystem am Komodo-Sitz befestigen. Einsatz auf ebenem Untergrund. Reinigung mit neutralem Reinigungsmittel und mit Wasser nachspülen. Achtung: Verletzungsgefahr beim Aufbau. Nutzung: Gewerblich. Recyclebarer Kunststoff. Produkt entspricht der norm UNI EN 581/1.

**SONNENSCHUTZTUCH:** 100% fasergefärbtes Polyacryl, Lichtechtheit 7-8/8, waschbar bei 30°, wasserabweisend Ausrüstung, gegen Flecken und Schimmel ausgerüstet. Mit Schnürsenkeln. Das Gewebe Velo darf nur als Sonnenschutz Tuch verwendet werden. Die großen Maschen gestatten die Belüftung und gleichzeitig bildet sich darunter ein Schattenbereich, doch es hält Wasser nicht zurück.

**ES KOMODO OMBRA 2:** accesorio parasol apto para 2 elementos Komodo. **KOMODO OMBRA 3:** accesorio parasol apto para 3 elementos Komodo. Producto de ensamblar. Fabricado en Italia.

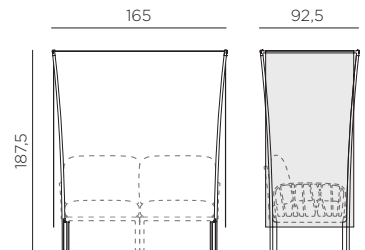
**ESTRUCTURA:** polipropileno fiberglass tratado anti-UV y teñido en masa. Desmontable. Efecto mate. Instrucciones de uso: fijar al asiento de Komodo con un sistema de anclaje. Colocar en una superficie plana y estable. Limpiar el producto con detergente suave, aclarándolo posteriormente con agua. Advertencia: riesgo de pellizcarse al realizar el montaje. Tipo de uso: colectividades. Resina reciclable. Fabricado según normativa UNI EN 581/1.

**TOLDO:** 100% fibra acrílica tintada en masa, solidez a la luz 7-8/8, lavable a 30°, tratamiento hidropelente, protección antimanchas, antimoho. Con cordones. La tela Velo debe utilizarse únicamente como parasol, la malla ancha permite la ventilación y crea por debajo una zona de sombra, pero no protege del agua.

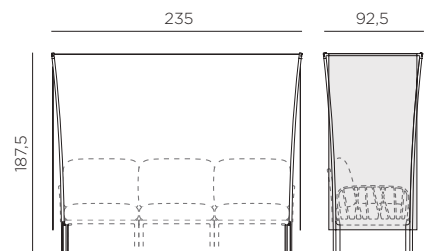
**PT KOMODO OMBRA 2:** acessório quebra-sol adequado para 2 elementos Komodo. **KOMODO OMBRA 3:** acessório quebra-sol adequado para 3 elementos Komodo.

Requer montagem. Fabricado em Italia. **ESTRUTURA:** polipropileno fiberglass com tratamento anti-UV colorido na totalidade. Desmontável. Acabamento fosco. Instruções de utilização: fixar ao assento Komodo com um sistema de bloqueio. Deve permanecer em solo estável e plano. Limpar com detergente suave e passar com água. Aviso importante: perigo de corte e entalamento durante a instalação. Utilização: coletividade. Resina reciclável. Produto conforme norma UNI EN 581/1. **PANO GUARDA-SOL:** 100% fibra acrílica tingida em massa, resistência à luz 7-8/8, lavável a 30°, tratamento hidrorepelente, antimancha e antimoho. Com atacadores. O tecido Velo deve ser utilizado apenas como pano guarda-sol, a malha larga permite o arejamento e ao mesmo tempo cria uma zona de sombra subjacente, mas não retém a água.

## Ref. 407 KOMODO OMBRA 2



## Ref. 408 KOMODO OMBRA 3



For recycling information [www.nardioutdoor.com/packaging](http://www.nardioutdoor.com/packaging)

IMPORTANTE, CONSERVARE PER FUTURI RIFERIMENTI: LEGGERE ATTENTAMENTE. • IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY. • IMPORTANT-À CONSERVER POUR DE FUTURS BESOINS DE RÉFÉRENCE: À LIRE SOIGNEUSEMENT. • WICHTIG BITTE AUFMERKSAM DURCHLESEN UND GUT AUFBEWAHREN. • IMPORTANTE GUARDAR PARA FUTURAS CONSULTAS: LEER ATENTAMENTE. • IMPORTANTE CONSERVE PARA FUTURAS REFERÊNCIAS: LEIA ATENTAMENTE.

Componenti, components, composants, komponenten, componentes, componentes.

		A	B	C1	C2
				460 x 82 cm	530 x 82 cm
KOMODO OMBRA 2	pcs	4	2	1	
KOMODO OMBRA 3	pcs	4	2		1

Assemblaggio, assembly, assemblage, montage, ensamblar, montagem.

